

(六)紀監會以不記名投票方式進行表決。如票數相同，須立即進行另一次表決；如票數相同的情況仍然維持，則將表決押後至下次會議，該會議須與前次會議至少相隔四十八小時；在該會議第一次表決時，如票數相同的情況依然維持，則進行記名表決；

(七)紀監會會議在廉政公署設施內舉行，廉政公署須給予所需的後勤及行政輔助。

七、對於紀監會的運作，補充適用《行政程序法典》的規定。

八、紀監會的成員對於在執行職務中所知悉的個案負有絕對保密的義務。

九、本批示自公佈翌日起生效。

二零零一年七月二十三日

行政長官 何厚鏵

6) As deliberações da Comissão são tomadas por voto secreto. Em caso de empate na votação, procede-se de imediato a nova votação e, se o empate se mantiver, adia-se a deliberação para nova reunião, a ter lugar 48 horas depois. Se na primeira votação dessa reunião se mantiver o empate, procede-se a votação nominal;

7) A Comissão reúne-se nas instalações do Comissariado contra a Corrupção, que prestará o necessário apoio logístico e administrativo.

7. Ao funcionamento da Comissão aplica-se subsidiariamente o disposto no Código do Procedimento Administrativo.

8. Os membros da Comissão estão vinculados ao dever de absoluto sigilo relativamente aos casos de que tenham conhecimento no desempenho destas funções.

9. O presente despacho entra em vigor no dia seguinte ao da sua publicação.

23 de Julho de 2001.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

更正

鑒於本辦公室文誤，刊登於二零零一年七月十六日第二十九期第一組《澳門特別行政區公報》第865頁之七月十二日第148/2001號行政長官批示中文文本有不正確之處，現更正如下：

原文為：“二、…

(三)在法定期限內將代表處…

•
•
•

十一、…經代表處主任建議…”

應為：“二、…

(三)在法定期限內將辦事處…

•
•
•

十一、…經辦事處主任建議…”。

二零零一年七月二十日於行政長官辦公室

辦公室代主任 白麗嫻

Rectificação

Por ter saído inexacta, por lapso deste Gabinete, a versão chinesa do Despacho do Chefe do Executivo n.º 148/2001, de 12 de Julho, publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 29, I Série, de 16 de Julho de 2001, a páginas 865, se rectifica:

Onde se lê: «二、…

(三)在法定期限內將代表處…

•
•
•

十一、…經代表處主任建議…»

deve ler-se: «二、…

(三)在法定期限內將辦事處…

•
•
•

十一、…經辦事處主任建議…».

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 20 de Julho de 2001. —
A Chefe do Gabinete, substituta, *Brenda Cunha e Pires*.